

ANLAGE I - ALLEGATO I

ERHALTENE ÖFFENTLICHE BEITRÄGE - CONTRIBUTI PUBBLICI RICEVUTI

Angaben im Sinne von Art. 1, Absatz 125 des Gesetzes Nr. 124 vom 4. August 2017
 Informationen ai sensi dell'art. 1, comma 125 della legge Nr. 124 del 4 agosto 2017

Firmenname - Nome azienda Bauunternehmen Passler Alois
 Steuernummer - Codice fiscale PSSLSA64E03H189X
 MwSt. Nr. - P.IVA 01396220210
 Adresse - Indirizzo Burgeggastrasse 18 39030 Rasen Antholz

Hinsichtlich der Verpflichtung auf der Internetseite die von der öffentlichen Verwaltung oder dieser gleichgestellten Körperschaften erhaltenen Subventionen, Zuschüsse, Vorteile, Beiträge oder Beihilfen auszuweisen, die in Form von Geldmitteln oder Sachwerten vergeben wurden und keinen allgemeinen Charakter aufweisen sowie keine Entgelte, Vergütungen und Entschädigungen darstellen, bescheinigt das Unternehmen hiermit, folgende öffentlichen Beiträge des vorhergehenden Geschäftsjahres erhalten zu haben (Kassaprinzip):

In riferimento all'obbligo di pubblicazione sul sito internet di sovvenzioni, sussidi, vantaggi economici, contributi o aiuti, in denaro o in natura, non aventi carattere generale e privi di natura corrispettiva, retributiva o risarcitoria, ricevuti dalle pubbliche amministrazioni o enti ad esse equiparati, l'azienda con la presente certifica di avere ricevuto i seguenti contributi pubblici erogati nell'esercizio finanziario precedente (principio di cassa):

Bezugsjahr - Anno di riferimento:

2022

Beitrag gewährende öffentliche Körperschaft Ente pubblico erogante	Erhaltener Betrag Importo ricevuto	Datum Inkasso Data incasso	Maßnahme / Grund Misura / Causale	Dekret, Beschluss oder Gesetz Decreto, delibera o legge
0,00 €				
GSC	12.157,39		INCENTI V1	
GENRI N DE FERNEHEIZWERK	286,04		STEUERGÜTSCHEN FERNWÄRME	
BAU AR BELTER KASIK	500,00		ÜCKERTATVA	
AG DOGAMA E MONOPOLI	908,70		CAR BONTA X	
Summe / Totale	13844,13			

Die vom Unternehmen erhaltenen staatlichen und De-minimis-Beihilfen sind im nationalen Register für staatliche Beihilfen gemäß Artikel 52 des Gesetzes 234/2012 enthalten und unter folgendem Link abrufbar:
 Gli aiuti di Stato e gli aiuti de minimis ricevuti dall'impresa sono contenuti nel Registro nazionale degli aiuti di Stato di cui all'art. 52 della legge 234/2012 e consultabili al seguente link:

<https://www.rna.gov.it/RegistroNazionaleTrasparenza/Faces/pages/TrasparenzaAiuto.jsp>

Ort, Datum - Luogo, data Antholz 03.07.2023
 Unterschrift - Firma **PASSLER ALOIS**
 BAUUNTERNEHMEN
 Burgegga Str. 18 - 39030 Rasen-Antholz
 MwSt. Nr.: 01396220210
 St. Nr.: PSSLSA64E03H189X